



联合国 大会



Distr.
GENERAL

A/38/472
26 October 1983
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

第三十八届会议

议程项目 119 (a)

联合国中东维持和平部队经费的筹措

联合国脱离接触观察员部队

秘书长的报告

目 录

	段 次	页 次
一、 导言	1 - 3	2
二、 缴款情况	4 - 7	2
三、 1981年12月1日至1983年11月30日期间 的支出和订正分配数	8	4
四、 1983年11月30日以后的费用估计数	9 - 10	4
五、 大会第三十八届会议所应采取的行动	11	4

附 件

一、 1981年12月1日至1983年11月30日期间 的支出和订正分配数以及1983年12月1日至1984 年11月30日期间的费用估计数	5
二、 1983年12月1日至1984年11月30日期间 的费用估计数：补充资料	7

一、导 言

1. 1982年11月30日，大会第三十七届会议通过了关于联合国脱离接触观察员部队（观察员部队）1982年12月1日至1983年11月30日期间经费筹措的第37/38A号决议。当时，安全理事会已把观察员部队的任务期限延长到1983年5月31日（安全理事会第524(1982)号决议）。

2. 大会第37/38A号决议第二节第1段拨出\$ 17, 186, 500，作为观察员部队1982年12月1日至1983年5月31日期间的经费。大会同一项决议第三节又授权秘书长，如果安全理事会决定在1983年5月31日以后继续维持观察员部队，则为观察员部队承付1983年6月1日至11月30日期间的费用，每月毛额不超过\$ 2, 864, 416（净额\$ 2, 830, 666），并由各会员国按照该决议所定办法分担这笔款项。

3. 安全理事会1983年5月26日第531(1983)号决议将观察员部队的任务期限再延长六个月，至1983年11月30日为止。

二、缴款情况

4. 截至1983年9月30日为止，秘书长已收到对观察员部队和联合国紧急部队（紧急部队）从成立之日起至1983年11月30日期间经费的缴款共\$58, 890万。未付差额共计\$ 7, 910 万，其中\$ 2, 790 万是摊派给某些已宣布不打算缴付款项的会员国，\$ 3, 600 万是根据大会1981年12月10日第36/116 A号决议转入特别帐户的款项。

5. 下表列出自观察员部队成立以来至1983年11月30日的缴款情况：

截至1983年9月30日止的缴款情况

(以百万美元计)

	观察员部队和紧急部队 1974—1980 ^a	观察员部队 25/10/79至 30/11/83	共 计
拨款总额	554.2	106.3	660.5
额外授权承付	-	17.2	17.2
减：抵减数	(8.7)	(1.0)	(9.7)
分配总额	545.5	122.5	668.0
已收款项	(485.0)	(103.9)	(588.9)
未收差额	60.5	18.6	79.1
已宣布不愿付款的会员 国的摊款	(25.0)	(2.9)	(27.9)
转入特别帐户的款额	(34.6)	(1.4)	(36.0)
估计可收取的差额	0.9	14.3	15.2

a 紧急部队从成立到1980年撤销为止；观察员部队从成立到1979年10月24日为止。

6. 大会第37/38A号决议第四节第1段强调需要在自愿的基础上，向观察员部队捐助现金和秘书长可以接受的各种服务和用品。秘书长还没有收到按照上述决议提出的任何自愿捐助。

7. 上表已经显示出，观察员部队特别帐户自1979年10月25日至1983年11月30日的亏绌数额约达\$430万。观察员部队到1979年10月24日为止以前的那几个期间的亏绌连同紧急部队至1980年撤销为止的亏绌，估计达\$5,960万。在这种情况下，就不能按时付款给部队派遣国；此外，它们也没有按所定的汇率得到充分的偿还。这种情况给部队派遣国政府造成沉重的负担，它们已就此事向秘书长表示了非常严重的关切。

三、1981年12月1日至1983年11月 30日期间的支出和订正分配数

8. 观察员部队1981年12月1日至1983年11月30日两个年度所已付和承付的款项列于下文附件一内。在正式结帐以前, 这些数字只是临时性的。

四、1983年11月30日以后的费用估计数

9. 观察员部队目前的任务期限于1983年11月30日期满。如果安全理事会将其任务期限延长并假定部队保持现有兵力而且继续负担现有的责任, 则按秘书长估计, 观察员部队自1983年12月1日起每月将需经费毛额\$ 2, 914, 916 (净额\$ 2, 880, 000)。这就需要在1983年11月30日以后为观察员部队提供所需的经费并授权承担各项支出和规定摊款。因此, 如果安全理事会决定延长该部队的任务期限, 秘书长请大会本届会议为1983年12月1日至1984年11月30日期间的观察员部队费用提供适当的经费。

10. 1983年12月1日至1984年11月30日期间的观察员部队费用估计数简表见附件一, 附件二提供关于这些估计数的补充资料。

五、大会第三十八届会议所应采取的行动

11. 观察员部队过去和将来的经费的筹措, 看来需要采取下列行动:

(a) 拨付大会第37/38A号决议第三节中授权承付和分配的1983年6月1日至11月30日期间观察员部队的经费毛额\$ 17, 186, 496 (净额\$ 16, 983, 996)。

(b) 关于1983年11月30日以后观察员部队的经费, 如果安全理事会决定把观察员部队的任务期限延长到该日期后, 可斟酌情形用拨款或授权承付的方式提供经费以应需要, 并规定此款的分担办法

附件一

联合国脱离接触观察员部队

1981年12月1日至1983年11月30日
期间的支出和订正分配数及1983年12月1日
至1984年11月30日期间的费用估计数

(以千美元计)

	<u>1981— 1982年的 支 出</u>	<u>1982— 1983年的 订正分配数</u>	<u>1983— 1984年的 费用估计数</u>
1. <u>当地费用和支助费用</u>			
(a) 联合国发给部队的每日津贴	594	603	609
(b) 工作人员的薪金及有关费用	3,115	3,171	3,362
(c) 军事人员的旅费和生活费	65	67	78
(d) 口粮	1,854	2,062	2,102
(e) 房地租金、维修、水电及建筑费	1,671	2,370	2,029
(f) 飞机租用费	-	-	5
(g) 邮电费	26	20	18
2. <u>整个部队的装备与补给</u>			
(a) 运输设备购置费	466	722	975
(b) 其他装备购置费	716	1,107	826
(c) 摩托运输和其它设备的维修和操作	2,561	2,800	3,029
(d) 补给和服务	1,365	1,629	1,745
(e) 运费、搬运费和捷运费	239	400	345
(f) 补偿特遣队自有装备的折旧费	900	800	865

附件一 (续)

	1981— 1982 年的 支 出	1982— 1983 年的 订正分配数	1983— 1984 年的 费用估计数
3. <u>特遣队的轮调</u>	1,338	1,383	1,570
4. <u>死亡和残废偿金</u>	125	125	125
5. <u>福利</u>	240	265	273
6. <u>军饷给付</u>			
(a) 部队的薪饷和津贴	15,226	15,401	15,526
(b) 个人服装、用具和装备折旧率	1,077	1,089	1,098
7. <u>工作人员薪金税</u>	370	359	399
1 至 7 项共计	31,948	34,373	34,979
8. <u>工作人员薪金税收入</u>	370	359	399
9. <u>其它收入</u>	20	20	20

附件二

联合国脱离接触观察员部队

1983年12月1日至1984年11月30日

期间费用估计数：补充资料

1 (a) 联合国发给部队的每日津贴

1981—1982年支出.....	\$ 594, 000
1982—1983年订正分配数.....	\$ 603, 000
1983—1984年估计数.....	\$ 609, 000

1. 对所有军事人员发给每日津贴，作为个人杂费。津贴数额仍为每人每日\$ 1.28的等值，以当地货币支付。这项估计数的根据是在此期间内部队平均人数为1,290人，并加上临时需要的熟练建筑人员和其他技术人员平均10人。

1 (b) 工作人员的薪金及有关费用

1981—1982年支出.....	\$ 3, 115, 000
1982—1983年订正分配数.....	\$ 3, 171, 000
1983—1984年估计数.....	\$ 3, 362, 000

2. 观察员部队现行员额编制在服勤地区共有131个员额（专业人员以上4名；一般事务人员6名；外勤事务人员24名；当地工作人员97名），纽约联合国总部额外工作员额7名（专业人员3名；一般事务人员4名）。在此期间部队员额编制建议增加P—3职等专业人员和当地雇用人员各一名。增加的P—3员额为土木工程师，以便提供工程专门知识和监督工程的实施。这是目前所缺乏的，原因是，部队负责工程的军官经常更换，对于建筑和维修工程的按时实施大有影响。又需在当地雇用一名施工员，负责拟订技术图样和规格条件以指导当地的承包商，管

理制图室，保持和控制工程记录与技术规程说明，并协助同承包商和卖方接洽的阿拉伯语口译。这两个员额最初为期一年，然后再审查是否需要继续。

3. 提议的1983—1984年观察员部队员额表按职等和职类与核准的1982—1983年员额表并列如下，以资比较：

职 等	员 额		1983—1984 增加数
	1982—1983	1983—1984	
<u>专业人员以上职类</u>			
助理秘书长	1	1	-
P—5	1	1	-
P—4	3	3	-
P—3	1	2	1
P—2	1	1	-
	<u>7</u>	<u>8</u>	<u>1</u>
<u>一般事务人员职类</u>			
G—4	10	10	-
<u>其他职类</u>			
外勤事务人员	24	24	-
当地雇用人员	<u>97</u>	<u>98</u>	<u>1</u>
共 计	<u>138</u>	<u>140</u>	<u>2</u>

4. 下表分列工作人员薪金及有关费用估计数细目，并列前2年费用数字，以资比较。在估计薪金、工资和一般人事费时，对现有员额用5%的更替因素计算。

	开 支 1981-1982 \$	订正分配数 1982-1983 \$	估计数 1983-1984 \$
(一) 薪金和工资	1, 618, 000	1, 650, 000	1, 762, 000
(二) 一般人事费	1, 461, 000	1, 482, 000	1, 565, 000
(三) 旅费和有关生活费	36, 000	39, 000	35, 000
共 计	3, 115, 000	3, 171, 000	3, 362, 000

(一) 薪金和工资..... \$ 1, 762, 000

5. 这项估计数包括国际工作人员薪金 \$ 1, 036, 000, 当地工作人员 \$ 647, 000。临时助理人员所需费用 (\$ 19, 000), 加班费和夜勤津贴 (\$ 60, 000) 也包括在内。

(二) 一般人事费..... \$ 1, 565, 000

6. 列有经费备付每月出差津贴 (\$ 790, 000), 其它一般人事费 (\$ 772, 000) 和公费 (\$ 3, 000)。其他一般人事费包括扶养津贴、安置津贴、联合国合办工作人员养恤基金补助费、医药保险计划补助费、租金补贴、回籍假和探亲假旅费、教育补助金、教育补助旅费及其他公务旅行等估计数。

(三) 旅费及有关生活费..... \$ 35, 000

7. 这项估计数用于工作人员的公务旅行, 并提供部队指挥官前往纽约的旅费 (\$ 6, 000), 观察员部队人员定期至纽约协商和纽约工作人员定期访问观察员部队旅费 (\$ 15, 000) 以及工作人员在服勤地区范围内的旅费 (\$ 14, 000)。

1(c) 军事人员的旅费和生活费

1981—1982 年支出.....	\$ 65, 000
1982—1983 年订正分配数.....	\$ 67, 000
1983—1984 年估计数.....	\$ 78, 000

8. 本项目所列经费备付被派驻于没有联合国膳宿设施的服务地点的军事人员的生活津贴, 以及在服勤地区内因公旅行的军事人员的生活津贴, 因公旅行包括驻外人员的轮调、补给运输旅行、视察旅行和参谋人员的旅行。在此期间在以色列和阿拉伯叙利亚共和国因公旅行以每日生活津贴分别按 \$ 32 和 \$ 39 计算, 估计费用为 \$ 49, 000。观察员部队在太巴列驻有一队宪兵, 供应住宿; 因此, 该队五名宪兵将仅付给核定的每日生活津贴的 50%, 即每年 \$ 29, 000。

1(d) 口粮

1981—1982 年支出.....	\$ 1, 854, 000
1982—1983 年订正分配数.....	\$ 2, 062, 000
1983—1984 年估计数.....	\$ 2, 102, 000

9. 上列估计数供派驻必须提供膳食设施的地点的部队军事人员以及文职人员的膳食之用。口粮按核准的口粮级别分发。这项估计数是按照平均 1, 290 名部队人员加上 10 名额外临时军事人员(见上文第 1 段)计算的。在计算这些估计数时已先扣除 10% 的不使用因素。此数计及在没有膳食设施的服务地点的工作人员, 以及那些因公旅行、或因请假或其他理由而不在军营的工作人员。按照每人每日口粮费 \$ 4.84 计算的估计数反映了当前的费用经验以及一笔预期的因通货膨胀而增加的 10% 的口粮费用。

1(e) 房地租金、维修、水电和建筑费

1981—1982 年支出.....	\$ 1, 671, 000
1982—1983 年订正分配数.....	\$ 2, 370, 000
1983—1984 年估计数.....	\$ 2, 029, 000

10. 下表摘要列出了1983—1984年的估计费用，随后并详细说明。 本表还列出前两年的费用数额，以资比较。

	支 出	订正分配数	估计数
	<u>1981/82</u>	<u>1982/83</u>	<u>1983/84</u>
	\$	\$	\$
(一) 房地租金	447, 000	627, 000	591, 000
(二) 房地维修和改建费	499, 000	546, 000	459, 000
(三) 水电供应	247, 000	355, 000	285, 000
(四) 房地建筑费	<u>478, 000</u>	<u>842, 000</u>	<u>694, 000</u>
共 计	<u>1, 671, 000</u>	<u>2, 370, 000</u>	<u>2, 029, 000</u>

(一) 房地租金..... 591, 000

11. 如果继续维持现有安排，观察员部队总部办公室和军事人员住房设施的租金费用，1983/1984年估计为 \$ 591, 000。 然而，正如以往报告所述为了安全起见，大家认为有必要将总部办公室和附近的军事人员住房迁往大马士革其他设施内。 观察员部队在大马士革另租办公室和住房的一切努力都落空，在这个情况下，该部队目前正在从事探索是否可能在靠近大马士革的地区建筑一个总部综合体，其中将包括办公室面积、军事人员的住房和有关设施。 该项目的规划工作仍在试验性的初步阶段；因此，目前不列入替代住房的经费。 在1984年11月

30日终了年度内，如果观察员部队总部的迁移计划最后确定，而需要额外经费时，则将提请行政和预算问题咨询委员会注意，根据大会关于1984—1985两年期临时及非常费用的决议采取适当行动。

12. 现将大马士革现有设施和其他地方的租金估计费用列出如下：

<u>说 明</u>	<u>\$</u>
(a) 大马士革的总部办公室，包括膳食设施和食堂	208, 000
(b) 派驻观察员部队总部的军事人员的大马士革住房	222, 000
(c) 太巴列的宪兵队住房	4, 800
(d) 太巴列同联合国驻巴勒斯坦停火监督组织（停火 监督组织）合用的车辆车间	6, 000
(e) 没有包括在租金里的水电和维修费用（柴油， \$62, 000；电费，\$58, 000；水费，\$5, 000； 例行维修，\$25, 000）	150, 000
共计	<u>591, 000</u>

(二) 房地维修和改造..... \$ 459, 000

13. 这项估计数用于维修总部、特遣队营地、前方指挥所和据点，以及部队租用的房地的维修，包括根据适用需要而进行的改建。 这项估计数包括：

(a) 除租用房地外，观察员部队所有房地的零星改建和日常维修所需供应材料的费用 \$ 100, 000。 这一估计数包括各项建筑材料，如：窗户玻璃、纱网、砖瓦、水泥砖、各种木材料、铅管工基本器材和木工器材等。

(b) 房地的重大修理和改建费用 \$ 209, 000，按优先顺序细分如下：

(1) 修理法乌奥营地六座房舍的屋顶（\$ 15, 000）

（这个自助项目包括修理厨房、医疗和居住拖车和房舍渗漏屋顶

的材料。 必须进行这项工作才能延长这些设施的使用期并改进生活条件)。

(2) 修理齐奥阿尼营地三座房舍的屋顶 (\$ 30, 000)

(本项目由一承包人完成, 大事修理作为健身房、邮局、福利社、消防站和住房的各个房舍的屋顶。 从前的修补工作没有把渗漏堵住)。

(3) 扩建第 8 4 号据点的办公房舍 (\$ 5, 000)

(这个自助项目用来兴建一个水泥房舍的扩建砖房, 以便提供 20 平方米房室面积来适由安置这个据点所必要的人员)。

(4) 法乌奥营地的三个轻便帐篷房室单元改作他用 (\$ 6, 000)

(在这个自助项目下, 把轻便帐篷房室单元改为存储设备、洗衣和额外工作面积的设施。 将以新的预制建筑物取代原来的住房单元)。

(5) 在十个据点和法乌奥营地扩建发电机棚屋和重建汽油、机油和润滑油棚屋 (\$ 25, 000)

(必须兴建较大型的棚屋取代现有的不能再利用的较小的棚屋, 来放置为各据点购置的新发电机。 同时, 必须重建若干坍坏了的汽油、机油和润滑油棚屋。 这是一个自助项目)。

(6) 祖阿尼营地预制建筑物加盖金属披迭板 (\$ 20, 000)

这个预制建筑物的外部胶合披迭板已经松散、分裂起泡。 胶合披迭板的安装费同金属披迭板大致相同但是需要维修。 这个项目将由承包人完成)。

(7) 祖阿尼营地的水泥建筑改作住房 (\$ 7, 300)

(这个自助项目包括调整一座现有水泥砖房屋的内部隔板、修理地

板和粉刷工作，以取代原来的一座预制房屋，作为12人的住房。
这座水泥建筑目前用作武器储藏室）。

(8) 法乌奥营地六座住房和办公室建筑改装大窗户（\$ 3,000）

（这个自助项目用来替换现有的小窗户，以增加光线和改善空气的流通）。

(9) 修理和改善法乌奥各个房舍和据点的管件（\$ 15,000）

这个自助项目包括对各个房舍的一般管件修理，以防破坏、渗漏和阻塞，并在四个据点装置厕所和污水池）。

(10) 粉刷祖阿尼营地九座房舍的外部（\$ 10,000）

提议以自助方式进行粉刷，以改善这九座约50年前兴建的水泥建筑物的外部状况）。

(11) 整修齐奥阿尼营地信号储存大楼（5,700 美元）

（为了增加60平方米的地方储存在室外的信号设备，建议改进此储存大楼，在自助的基础上做些隔板墙和储存箱。）

(12) 修理工乌奥营地各大楼内的管道（5,000 美元）

（以自助方式更换楼内日益破损的供水系统，包括浴室附属装置。）

(13) 粉刷法乌奥营地及各据点大楼（10,000 美元）

（为延长一些大楼的使用期和改善其条件，建议以自助方式粉刷大楼外。）

(14) 在齐奥阿尼营地的砖石大楼上安装屋顶（6,000 美元）

（为增加180平方米的储存空地，计划在一座不使用的结构上建造一个屋顶。这是一个自助项目。）

(15) 更换法乌奥营地的配电盘（1,000 美元）

（建议以自动方式更换十座大楼的配电盘）

(16) 改建各营地的观测台和更换岗亭 (15, 000 美元)

(四个据点的观测台必须重修和改建以利观测。两个据点的岗亭必须更换。这是一个自助的项目。)

(17) 维修掩蔽所 (30, 000 美元)

(必须在持续自助的基础上维修掩蔽所)。

(c) 下列各种维修项目共计 150, 000 美元

(1) 铺设各营地内的道路和其他地区 (125, 000 美元)

(这项工作包括修理和铺设法乌奥和齐奥阿尼两营地内的路边和路面以及车间、厨房周围地区, 由承包人施工。 砂砾地区冬季特别泥泞, 在炎热大风的夏季亦有碍健康肮脏不堪。)

(2) 保养砾石铺设的道路和其他地区 (25, 000 美元)

(这一自助项目包括在营地和据点内外保养道路和其他砾石铺设的地区。)

三 水电供应 285,000 美元

14. 这一项目列有款项备付向齐奥阿尼营地供水的费用 (\$12, 000), 和向齐奥阿尼营地 (\$ 176, 000) 和法乌奥营地 (\$ 97, 000) 供电的费用。

四 建房 694,000 美元

15. 所列的这笔款项用于修建下列设施, 按优先次序开列如下:

(a) 60, 000 美元: 扩建第 28 号据点的混凝土大楼作为膳宿处所。 为了向维护这一据点所需的军事人员提供充足的住房, 建议将新建成的一幢混凝土大楼加以扩建, 替代已经破损的预制结构的住房建筑。

(b) 250, 000 美元: 在齐奥阿尼营地修建新的运输保养车库。 所列款项备付承包人建造一个建筑物的费用, 在这个建筑物内, 车辆调度室、行政 / 统计单位, 司机待命室、贮藏区和车辆维修设施都在一起。 目前, 这些活动的处所是分

散的，效率很差。这一项目可提供相当面积和具备条件的车库设施，这样全排的所有维修活动都可集中在一起。目前由于工作空间不足，技术人员在恶劣的气候下不得不在室外操作。

(c) 112,000 美元：修建六座新掩蔽所。为了对军事人员提供充分的安全，有必要为各营地现有设施补充六座新掩蔽所。

(d) 40,000 美元：搬迁据点上的32项设施。为了改善拥挤和居住条件低于标准的情况，计划在距现有建筑30米左右的新地点建造一座十人用的新的砖石住房，内有厨房、食堂和浴室设备。由于两季积水成灾，搬迁新地点是必要的。

(e) 4,000 美元：在法乌奥营地水泵机房四周修一围墙。为使两个水泵机房不受污染，建议由承包人建一链条围墙。

(f) 40,000 美元：在第31号据点修建一混凝土住房。为取代破旧不堪的住房建筑和增加必要的面积，以自助的方式建造一座混凝土砖石大楼，有厨房、食堂和浴室，可以容纳10人在内膳宿。

(g) 10,000 美元：将法乌奥营地的一座现有建筑改建为室内健身厅。为向部队人员提供锻炼和举重房间，计划以自助方式，改造一所水泥砖造的建筑（50平方米）。

(h) 50,000 美元：重建第25号据点。由于发展了新的库奈特拉，第25号据点地区内的人口和交通量都增加。为了使这一据点有效地执行任务，计划将这一据点移至现据点以东的小山上。这一自助项目可提供25人的住宿处所，有厨房、食堂和浴室，又有哨岗、观测台、发电机和汽油、机油、润滑油库、掩蔽所和适当的水电设备。由于航空运输公司使用第20号据点提供的活动房屋，费用可大大减少。

(i) 21,000 美元：齐奥阿尼营地的石造贮藏仓库大楼改建为宿舍。为了将航空运输公司式的兵营改为可容10人的宿舍，在这一自助项目下修整一所大

楼，包括铺新屋顶、装置天花板、绝热材料、以砖墙隔室、铺地板、装门窗。这一 180 平方米的建筑物有一间休息室和盥洗设备。

(j) 4,000 美元：在法乌奥营地建一洗车场。 原有的洗车设施不足，为此，在这个自助项目下铺设水泥地 360 平方米，并在附近建一装备储藏室和储水管。

(k) 15,000 美元：以新的预制建筑物取代日益破损的住房。 在这个自助项目下为取代已陈旧破损的预制建筑物，建造一幢预制房屋内有浴室设备，可供 24 人居住。

(l) 35,000 美元：替换第 63 号据点的营地住房。 在这个自助项目下建造一座预制房屋，可供 10 人使用，内有厨房、食堂和浴室设备，替换老的预制建筑物，那个建筑物太小，而且从经济上来看已不值一修。

(m) 6,000 美元：扩充法乌奥营地的运输办公室。 为缓和运输/调度办公室过于狭窄的紧张情况，建议现有建筑物扩建 30 平方米。

(n) 18,000 美元：在齐奥阿尼营内修建替代的浴室。 两个航空运输公司的活动浴室已破损不堪，不值一修，因此计划在自助基础上建造两座可供 25 人使用的水泥房屋。

(o) 6,000 美元：法乌奥营地的汽油、机油和润滑油场地建造围墙。 为防止盗窃石油产品，建议作为自助项目，在周围建一 10 × 6 米的围墙。

(p) 18,000 美元：在 H、H S 和第 12 号据点设置地下蓄水池。 靠近赫尔蒙山的三个据点，每到冬季车辆无法行驶时，供水往往不足，为保证充足供水，建议以自助方式修建容水 40,000 升的蓄水池。

(q) 5,000 美元。迁移齐奥阿尼营地的武器贮存室。 把武器贮存室改为住房（见第 13 段(b)(7)项），为便于贮存移出的武器，计划修整一所无顶的砖石建筑物。在这一自助项目下建造屋顶、修理室内墙壁、装搁板和支架及架设电线。

1 (f) 租用飞机

1981-1982	支出:	\$	—
1982-1983	订正分配数:	\$	—
1983-1984	估计数:	\$	5,000

16. 1979年11月以来,观察员部队就没有空中支援。 建议提供经费以应付观察员部队的任何紧急需要,例如撤退伤病员之类。

1 (g) 通讯

1981-1982	支出:	\$	26,000
1982-1983	订正分配数:	\$	20,000
1983-1984	估计数:	\$	18,000

17. 这项估计数用来支付在日内瓦和比萨支援观察员部队,以及观察员部队各行动中心内部的通讯费用,但不包括人事费和设备费。 其中包括在观察员部队总部、齐奥阿尼营地和太巴列宪兵队租用电话线路的租金和使用费(\$8,500)和电报费、邮箱租金和公务邮费(\$9,500)。

2 (a) 购置运输设备

1981-1982年	支出:	\$	466,000
1982-1983年	订正分配数:	\$	722,000
1983-1984年	估计数:	\$	975,000

18. 建议在1983-84年为观察员部队购置运输车辆以替换旧车辆,详列如下:

<u>种 类</u>	<u>数 量</u>	<u>单 价</u> \$	<u>共计费用</u> \$
轻型汽车	20	5,800	116,000
切罗基吉普	21	10,500	220,500
1/4 吨吉普	6	9,800	58,800
轻型客车	9	8,000	72,000
21 个座位中型客车	2	35,000	70,000
45 个座位重型客车	1	100,000	100,000
双座舱卡车	4	8,000	32,000
单座舱卡车	5	6,700	33,500
中型卡车	1	10,500	10,500
雪路车辆	1	90,000	90,000
急救车	1	12,200	12,200
铲车	1	25,000	25,000
车辆运费			134,500
共 计	<u>72</u>		<u>975,000</u>

19. 建议在1983—1984年期间购置七十二辆商用型车辆以替换现有的车辆，因为这些车辆不是已破旧损坏，就是里程很高，不易维修，修理或使用都不合算。

20. 观察员部队另需13辆车子，它提议在以偿还折旧费用的条件下从派遣部队的国家政府收购车辆。作为特遣队自有的设备。这些军用型车辆包括替换4辆货运卡车、4辆燃料卡车、1辆载水卡车、1辆自卸卡车、1辆履带拖车、2辆燃料卡车作为部队所需的额外车辆。因此，在预算项目2(f)下列有款项\$114,000作为有关的折旧费（假定为期6个月按每年30%折旧率计），在预算项目2(e)下列有款项\$136,000作为有关特遣队自用车辆的运费。

2(b) 其他设备的购置费

1981—1982年支出: \$ 716,000
1982—1983年订正分配数: \$1,107,000
1983—1984年估计数: \$ 826,000

21. 观察员部队1983—84年所需其他设备的估计费用摘列于下表, 详见下文。下表还列出以往两年的费用数额以供比较。

<u>设 备</u>	<u>1981—1982年</u> <u>支 出</u> \$	<u>1982—1983年</u> <u>订正分配数</u> \$	<u>1983—1984年</u> <u>估计数</u> \$
(一) 通讯	98,000	452,000	73,600
(二) 发电机	86,000	177,000	188,800
(三) 维修和车间	47,000	71,000	65,000
(四) 医疗和牙医	3,000	7,000	35,000
(五) 帐篷	—	—	28,000
(六) 宿舍和食堂	301,000	118,000	82,100
(七) 办公室	17,000	89,000	51,000
(八) 观察	38,000	108,000	169,300
(九) 杂项	126,000	85,000	133,200
共 计	<u>716,000</u>	<u>1,107,000</u>	<u>826,000</u>

(一) 通讯设备 \$ 73,600

22. 这笔款项包括购置部队所需要的通讯设备的费用, 其中运费\$11,200。

(a) 换置项目 (\$ 30,600)

(1) 电台收发稿快速时间戳记器 (\$ 500)

- (2) 4台流动收报机, 替换宪兵队和两支部队现有的旧收报机(\$ 9,900)。
- (3) 一台SB-93型电话交换机, 替换4台需要换修的小交换机。 齐奥阿尼营地的这个交换机与法奥阿营地安装的交换机一样(\$ 17,700)。
- (4) 6架车装天线, 替换损坏的天线(\$ 2,500)。

(b) 新购置的项目 (\$ 43,000)

- (1) 一个100英尺高的电线罩和一架天线, 替换从停战监督组织借用的设备, 改进OP-56地区的通讯(\$ 5,500)。
- (2) 一架通讯系统分析器, 加强通讯设备的维修工作(\$ 17,700)。
- (3) 8架流动收报机, 装备部队的车辆(\$ 19,800)。

23. 观察员部队需要更多的下述通讯设备, 它提议在以偿还折旧费用的条件下, 从派遣部队的各国政府购置, 作为特遣队自有设备, 费用共计\$ 20,500(运费除外), 细目如下:

(a) 换置项目 (\$ 2,500)。

- (1) 一架AM-1777型电源和充电器, 替换KEF-29型电台的旧部件(\$ 1,500)。
- (2) 2架电台电源部件, 替换报废的部件(\$ 1,000)。

(b) 新购置的项目 (\$ 18,000)。

- (1) 7台放大器, 以扩大AN/PRC77型无线电机器的使用范围(\$ 14,000)。
- (2) 各种天线, 以增加无线电设备的接收范围(\$ 4,000)。

24. 在预算项目2(f)下列有款项\$ 3,100 作为上面第23段所说的设备折旧费(假定为期六个月按每年30%折旧率计算), 在预算项目2(e)下列有款项 \$ 3,700用于有关的运费。

(二) 发电机 \$ 188, 800

25. 已经准备更换向各阵地供电和为各总部及主要营房在紧急情况下备用的发电机。 在这个逐步更换方案的四年期间, 建议购置下列发电机:

名 称	数 量	单 价 \$	共计费用 \$
175 KVA	2	27, 000	54, 000
55 KVA	4	8, 500	34, 000
10.5 KVA	25	3, 200	80, 000
手提 120/240 V	2	600	1, 200
运费	—		19, 600
共 计	33		188, 800

(三) 维修和车间设备 \$65, 000

26. 本项目所列的是维修车间使用的种类繁多的小工具和其他设备的费用。 这些物件包括更换破旧工具和设备 (\$ 33, 000) 和新置项目 (\$ 32, 000)。

(四) 医疗和牙医设备 \$35, 000

27. 这项估计数包括购置所需医疗和牙医设备 (\$ 19, 000) 以更换注销物品和购置所需新设备 (\$ 16, 000) 以改善医疗和牙医服务的费用。

(五) 帐篷 \$28, 000

28. 这项估计数额是购置 16 个帐篷所需费用, 以替换待注销的旧帐篷。

(六) 宿舍和食堂设备 \$82, 100

29. 这项估计数包括当地购置宿舍所需设备以更换破旧或损坏物品的费用 (\$ 56, 000), 和新置物品费用 (\$ 13, 000) 包括床、床垫、椅子、桌子、灯、衣柜、镜子、电扇、书架之类。 这些估计数还包括更换厨房和食堂破旧物品的估

计费用 (\$ 10,300), 和新置物品费用 (\$ 2,800) 如炉子、烤架、烤箱、蒸气桌、搅拌器、洗碗机、烤面包器、咖啡壶等。

(七) 办公室家具和设备 \$ 51,000

30. 这项估计数包括购买办公室所需家具和设备以更换破旧或损坏到无法修补的物品的费用 (\$ 36,400) 和新置物品费用 (\$ 14,600), 其中包括电动和手工打字机、台式计算机、影印机、复印机、书桌、椅子、卷宗柜、废纸篓、灯、书架、桌子和办公用品柜橱。

(八) 观察设备 \$169,300

31. 本项目下的经费是购置一天 24 小时执行任务所需的下列观察设备。 这项估计数包括运费 \$25,800。

- (a) 十一架 120 毫米双筒望远镜供观察所进行高放大率日间观察 (\$31,400)。
- (b) 十架手持双筒望远镜 (7X42) 以更换破旧的巡逻用设备 (\$2,800)。
- (c) 两架大型和 14 架小型长程夜间观察设备供隔离地区和沿分界线的观察所、前哨站和迅速反应小组持续观察之用 (\$134,800)。
- (d) 十架罗盘以更换已遗失或损坏的巡逻用设备 (\$300)。

(九) 杂项设备 \$133,200

32. 这项估计数备付购置所需杂项设备的费用 \$133,200, 包括非当地购置项目的运费 \$4,300。 这些设备包括: 空气调节器、冰箱、小型供热器、水加热器、各种消防设备 (如软管、灭火器、喷咀和斧)、冬季巡逻用滑雪设备、吸尘器、洗衣机、化学厕所和其他这类项目。 上述提议购置的物品包括更换破旧设备 (\$69,500) 和购置必要的新设备 (\$63,700)。

2 (c) 汽车运输队和其他设备的维修和操作

1981—82年支出	\$2,561,000
1982—83年订正分配数	\$2,800,000
1983—84年估计数	\$3,029,000

33. 1983—84年估计所需经费在下表摘要列出, 然后再加以详细说明。 本表同时列出前两年的费用数额以资比较。

	费用 1981-82 \$	订正分配数 1982-83 \$	估计数 1983-84 \$
(一) 汽油、机油和润滑油	1,268,000	1,258,000	1,326,000
(二) 车辆的备件和维修	1,155,000	1,349,000	1,496,000
(三) 其它装备的备件和维修	138,000	193,000	207,000
共计	2,561,000	2,800,000	3,029,000

(一) 汽油、机油和润滑油 \$1,326,000

34. 本项目所列经费用来购买操作汽车、重型机动装备和固定发动机所用的汽油(\$918,000)、柴油(\$313,000)、机油、润滑油和其他石油产品(\$95,000)。计算这些估计数,是根据当前的价格,向上调整5%,计及预料1983—84年上涨的价格。 这些产品的消耗量是根据观察员部队最近的实际经验确定的。

(二) 车辆的备件和维修 \$1,496,000

35. 本项目所需经费包括购买军用车辆(\$659,000)和民用车辆的备件和更换组件的费用,以及当地维修车辆合同的费用(\$132,000)。 还包括国际采购备件和组件所需运费估计数(\$194,000)。

(c) 其他设备的备件和维修 \$207,000

36. 本项目所列经费用来支付固定发动机和其他非消耗性设备如发电机、水泵、冰箱、冷藏箱、热水器、电风扇、炉灶和办公室机器的备件和维修,其中包括国际采购所需的运费\$20,000。

2 (d) 供应品和服务

1981—82年支出 \$1,365,000

1982—83年订正分配数 \$1,629,000

1983—84年估计数 \$1,745,000

37. 这笔估计数包括下表摘要列出和随后详细说明了各项消耗性用品和服务的费用。 本表同时列出两年前的费用数额以资比较。

	费用	订正分配数	估计数
	1981/82	1982/83	1983/84
	\$	\$	\$
(一) 衣服和制服	118,000	159,000	128,000
(二) 外勤防御物品	51,000	62,000	61,700
(三) 医疗和牙医供应品	55,000	95,000	115,000
(四) 卫生和清洁用品	132,000	106,000	100,000
(五) 军需和一般补给品	470,000	563,000	600,000
(六) 通信用品和电池	160,000	193,000	230,300
(七) 文具和办公室用品	79,000	75,000	85,000
(八) 订约承办事务	183,000	255,000	285,000
(九) 商业保险	58,000	58,000	61,000
(十) 医药咨询和紧急治疗	18,000	25,000	20,000
(十一) 军事人员的邮费	4,000	6,000	6,000
(十二) 外聘审计服务	10,000	11,000	11,000
(十三) 杂项	27,000	21,000	42,000
共计	1,365,000	1,629,000	1,745,000

(一) 衣服和制服 \$123,000

38. 这笔经费供以下用途：(a) 人员轮替时保留的联合国服装共 2,600 套，按每套 \$40 估算 (\$104,000)；(b) 联合国所发的钢盔衬里估计有 50 % 因磨损而需更换 (\$4,600)；(c) 担任某些工作的当地雇用文职人员和军职人员，为了卫生和安全所需的特别服装用品 (\$19,400)。

(二) 外勤防御物品 \$61,700

39. 这笔估计数用以替换折叠铁丝网 (\$14,000)，有刺铁丝网 (\$6,000)，波型薄钢板 (\$3,600)、栅栏柱 (\$10,600)、沙包 (\$11,500)，用来标示巡逻路线和其他行动地区的特制油漆 (\$9,000) 以及杂项器材如水泥、镀锌铁丝、金属管、木材等 (\$7,000)。

(三) 医疗和牙医用品 \$100,000

40. 这笔经费供总部医疗所、法乌奥营的医护所和特遣队医疗设施所需的医疗和牙医用品之用。根据过去的需要并考虑到现有库存量，需要用品如下：药品 (\$45,000)、疫苗 (\$12,000)、抗菌剂 (\$5,000)、敷料 (\$15,000)、外科用品 (\$15,000)、牙医用品 (\$3,600) 和 X 光用品 (\$1,000)。又需要实验室用品 (\$18,400)，其中一部分供应观察员部队卫生实验室之用。

(四) 卫生和清洁器材 \$100,000

41. 本项目所需经费是采购下列各项物品所需的费用：杀虫剂、消毒剂、漂白剂、厕所用化学粉剂和液剂、肥皂、去垢剂、扫帚和抹布、净水化学剂、清洁剂、腊、空气清洁剂、喷雾器、毛刷等等。估计数是根据部队过去的使用经验及考虑到现有库存量后确定的。

(II) 军需和一般补给品 \$600,000

42. 这笔估计数供作采购下列物品之用：煤油(\$235,000)、丁烷气(\$105,000)、氧气和乙炔气(\$11,000)、毛毯、睡袋、枕头和被单等(\$35,000)、陶器、刀叉和厨房用具(\$25,000)、并非供通讯设备和车辆使用的电池(\$9,000)、包装和捆扎用品(\$27,000)、纸张和塑料制品(\$50,000)、油漆、毛刷及有关用品(\$40,000)、小型手工工具(\$6,000)、替换灭火器填料(\$18,000)、宪兵队所用酒精检测用具箱和图表用具箱等(\$5,000)、电器用品(\$14,000)、探雷和扫雷用品(\$8,000)、登山用具(\$2,000)、和其它一些项目如旗帜、移画印花图案、垫子和窗帘材料等(\$10,000)。

(C) 通讯器材和电池 \$230,300

43. 这笔估计数充作采购下列各项物品的费用：观察员部队通讯系统的维修和操作用品，如电池(\$39,000)、电话电缆(\$38,000)、线路板、无线电收发两用机备件、晶体管、组件、其他备件、电传打字纸、纸带、磁带和其他消耗品(\$136,300)。为维修设备而签订的各种外部维修合同(\$11,000)和在派遣因翻修的特遣队拥有的设备费用(\$6,000)也包括在内。

(D) 文具和办公用品 \$ 85,000

44. 这笔估计数充作整个部队所有办公室用的各种用品，包括复制用品和印刷表格的费用。

(E) 订约承办事务 \$ 285,000

45. 本项目下的经费充作提供部队下列服务的费用：总部和基地营缝补和理发服务及清除垃圾(\$102,000)；所有军事和外勤事务人员洗衣和干洗(\$129,000)；总部办公室清洁服务(\$42,000)；以及总部运输车间警卫服务(\$12,000)。

九 商业保险 \$ 61, 000

46. 这笔估计数充作部队为机动车队购买第三方赔偿责任保险的费用。

十 医疗会诊和紧急治疗 \$ 20, 000

47. 这笔数额充作部队所设的医疗和牙科单位不能提供治疗时护理和治疗伤病军事人员及紧急牙科医疗的费用。

(十一) 军事人员邮费 \$ 6, 000

48. 这笔估计数备付军事人员寄回本国的私人邮件的邮费。

(十二) 外聘审计服务 \$ 11, 000

49. 备付外聘审计服务费用。

(十三) 杂项开支 \$ 42, 000

50. 本项目下所列经费充作下列各项费用：采购冰块（\$ 22, 200）；汽油罐（\$ 3, 000），勋章（\$ 6, 600）；在报纸上刊登招聘和招标公告（\$ 2, 000）；家具装上垫子和修理（\$ 5, 000）；燃油桶（\$ 5, 000）；别处没有开列的各项用品和服务（\$ 18, 200）。

2(e). 水陆运费及捷运费

1981 / 82 年支出 \$ 239, 000

1982 / 83 年订正分配数 \$ 400, 000

1983 / 84 年估计数 \$ 345, 000

51. 这笔估计数充作：别处没有开列的装备和用品运出和运进驻扎地区的运费和装卸费，包括观察员部队总部支出的运费、转运费和结算费 \$ 90, 000；外交邮

袋运费\$ 8,000;联合国采购的物品的运费\$ 107,3000;以及派遣部队的各国政府向观察员部队提供的作为特遣队自备装备的车辆和通讯设备的运费(见上面第20和24段)\$ 139,700。

2(f). 偿还特遣队自备装备的折旧费和用品费

1981/82年支出	\$ 900,000
1982/83年订正分配数	\$ 800,000
1983/84年估计数	\$ 865,000

52. 这笔估计数充作偿还派遣队的各国政府应联合国的要求提供给它们的特遣队作为特遣队自备装备的折旧费。折旧费估计数是根据核定的一般准则计算的,该准则规定特遣队自备装备的折旧费分四年偿还。在折旧费全部付清之后,除非就特定项目另作决定,否则这些装备就归联合国所有。

3. 特遣队的轮调

1981/82年支出	\$ 1,338,000
1982/83年订正分配数	\$ 1,383,000
1983/84年估计数	\$ 1,570,000

53. 本项目下的经费充作特遣队大约六个月的值班期间完毕时轮调的费用,以及观察员部队个别成员因医疗、丧事或其他理由而须遣返回国的费用。这笔估计数包括来往起迄点的包机和公共汽车费用、行李费和地勤服务费。它反映了目前所负担的费用和由于通货膨胀预计增加的8%航空费率。

4. 死亡和伤残补助金

1981/82年支出	\$ 125,000
1982/83年订正分配数	\$ 125,000
1983/84年估计数	\$ 125,000

54. 这笔估计数用来偿还派遣队的各国政府根据其本国法规付给观察员部队成员因公死亡、受伤、残废和患病的补偿金。

5. 福利

1981/82年支出	\$ 240,000
1982/83年订正分配数	\$ 265,000
1983/84年估计数	\$ 273,000

55. 这笔经费用来支付部队人员在六个月服务期间的休假费，每天的费率为\$ 10.50，最多七天（\$ 191,000）。这笔估计数也包括采购娱乐、体育用品和设备、租赁影片及维修体育和娱乐场地费用（\$ 82,000）。

6 (a) 部队薪晌和津贴

1981/82年支出	\$ 15,226,000
1982/83年订正分配数	\$ 15,401,000
1983/84年估计数	\$ 15,526,000

56. 这笔经费用来支付派遣部队的各国政府的部队费用。全体官兵的薪晌津贴是按照每人工月\$ 950 这个费率计算的，少数技术人员（后勤特遣队以25%为限，其他以10%为限）则每人工月另加\$ 280 补助金。这笔估计数是根据这段期间部队全体官兵平均为1,290 人另加上面第1段所述10人计算的。

6 (b) 个人服装、用具和装备折旧费

1981/82年支出	\$ 1,077,000
1982/83年订正分配数	\$ 1,089,000
1983/84年估计数	\$ 1,098,000

57. 这笔估计数用来支付派遣部队的各国政府发给其部队的所有个人服装、用具和装备的折旧费。个人服装、用具和装备的标准费率为每人每月\$ 65, 另加个人武器和弹药每人每月\$ 5。这笔估计数是根据这段期间部队全体官兵平均1,290人另加上面第1段所述10人计算的。

7. 工作人员薪金税

1981/82年支出	\$ 370,000
1982/83年订正分配数	\$ 359,000
1983/84年估计数	\$ 399,000

58. 题为“薪金和有关人事费”的预算项目1(b)所列的人事费是按净额计算的。因此, 本项目下的估计数是薪金毛额和净额之间的差额, 即联合国工作人员根据《联合国工作人员条例》的规定应纳的工作人员薪金税。

8. 工作人员薪金税收入

1981/82年收入	\$ 370,000
1982/83年订正分配数	\$ 359,000
1983/84年估计数	\$ 399,000

59. 联合国工作人员的薪金及有关酬金均应按照最近经大会1980年12月17日第35/214号决议修正的《联合国工作人员条例》第3.3条规定的税率扣除薪金税。从工作人员薪金税得来的所有收入, 除大会另有具体决议指定其用途外, 均应记入大会1955年12月15日第973 A(X)号决议设立的衡平征税基金的贷方帐内。这些收入应按各会员国对观察员部队预算缴款的比率, 记入它们在基金的贷方帐内。支出预算项目7所列工作人员薪金税数额已记入本项目的贷方, 作为工作人员薪金税收入。

9. 其他收入

1981 / 82 年收入	\$ 20,000
1982 / 83 年订正分配数	\$ 20,000
1983 / 84 年估计数	\$ 20,000

60. 本项目下所列数额包括出售老式或剩余装备和军需品所得的收入估计数。

- - - - -